

Mestská časť Bratislava – Dúbravka

**Materiál na rokovanie
Miestneho zastupiteľstva mestskej časti
Bratislava–Dúbravka
10.12. 2013**

**Návrh
na predĺženie nájmu nebytových priestorov v Dome kultúry Dúbravka
nájomcovi STAVRING, spol., s.r.o., ako prípad hodný osobitného zreteľa**

Predkladateľ:

Mgr.art. Henrieta Dóšová

Materiál obsahuje:

1. návrh uznesenia Miestneho zastupiteľstva
2. stanovisko komisie legislatívno-právnej, mandátovej a hosp. s majetkom DKD
3. Uznesenie Miestnej rady
4. dôvodovú správu
5. žiadosť nájomcu zo dňa 16.09.2013
6. nájomnú zmluvu č. 18/2013
7. Pôdorys nebytových priestorov

Spracovateľ:

Mgr.art. Henrieta Dóšová
riaditeľka DKD

Návrh uznesenia Miestneho zastupiteľstva

Miestne zastupiteľstvo mestskej časti Bratislava-Dúbravka

A. k o n š t a t u j e,

že nájom nebytového priestoru v DK Dúbravka pre nájomcu **STAVRING, spol. s.r.o., IČO: 36649368, Na Rákoši 3635, 960 01 Zvolen**, je prípadom hodným osobitného zreteľa podľa § 9a ods. 9 písm. c) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov, **z dôvodu neprimeranej administratívnej a finančnej záťaži, pretrvávajúceho umiestnenia a dlhodobého prevádzkovania priestorov.**

B. s c h v a ľ u j e

Nájom nebytového priestoru v DK Dúbravka, pre nájomcu **STAVRING, spol. s.r.o. 36649368, Na Rákoši 3635, 960 01 Zvolen**, s výmerou 6 m² ako prípad hodný osobitného zreteľa podľa § 9a ods. 9 písm. c) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov, v súlade s odporúčaním komisie legislatívno-právnej, mandátovej a hospodárenia s majetkom zo dňa 03.10.2013 a uznesením Miestnej rady zo dňa 26.11.2013, na dobu **neurčitú**, pre účely poskytovania ekonomických služieb, za cenu **117,70Eur/m2/ ročne + el.energia, vodné a stočné, vykurovanie, OLO**

s podmienkou :

že nájomca podpíše nájomnú zmluvu v lehote do 90 dní odo dňa schválenia uznesenia, v opačnom prípade uznesenie stratí platnosť.

Stanovisko komisie legislatívno-právnej, mandátovej a hospodárenia s majetkom, zo dňa 03.10.2013

K bodu 24

Návrh na predĺženie nájmu nebytových priestorov pre STAVRING, spol. s.r.o. v.z. František Gálffy (kancelária), ako prípad hodný osobitného zreteľa.

Komisia **odporúča** MZ MČ Bratislava-Dúbravka **schváliť** nájom nebytového priestoru v DK Dúbravka, pre nájomcu STAVRING, s. r. o. , s výmerou 6 m² ako prípad hodný osobitného zreteľa podľa § 9a ods. 9 písm. c) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov, na dobu určitú od **01.01.2014 do 31.12.2017**, pre účely poskytovania ekonomických služieb, za cenu 117,70 Eur/m²/ročne s pripomienkami:

13

- neuvádzať formuláciu „v súlade s jeho podnikateľskou činnosťou“, ktorá sa môže počas nájmu meniť, uvedený text vypustiť z uznesenia aj zo zmlúv.
- v dôvodovej správe pre porovnanie uviesť chronológiu predchádzajúcich nájmov v špecifikácii: číslo zmluvy, doba nájmu, výška nájomného.
- v materiály uviesť IČO a kompletnú adresu spoločnosti (bez štatutárneho zástupcu).
- neoddeliteľnou súčasťou zmluvy bude pôdorys nebytového priestoru ktorý tvorí predmet nájmu.
- v konštatlačnej časti A návrhu uznesenia osobitný zreteľ musí byť kvalifikovane odôvodnený; „poskytovanie služieb pre DKD“ by ako dôvod bolo akceptovateľné, pokiaľ sú tieto služby poskytované bezodplatne alebo so zľavou, poskytovanie služieb „širokej verejnosti“ nie je dôvod hodný osobitného zreteľa, uvedené zdôvodnenie navyše nekorešponduje so zdôvodnením v dôvodovej správe, „pretrvávajúce umiestnenie.“ nebytových priestorov taktiež nie je možné považovať za odôvodnenie hodného zreteľa a „dlhodobé prevádzkovanie“ podložené nájomnou zmluvou uzavretou na obdobie 3 mesiacov tiež nie je možné považovať za relevantný

dôvod.

- vypustiť informáciu týkajúcu sa služieb, podmienky poskytovania ktorých budú predmetom samotnej zmluvy.

Hlasovanie:

Prítomní: 7 Za: 6 Proti: 0 Zdržal sa: 1

Uznesenie Miestnej rady zo dňa 26.11.2013:

k bodu č. 40 (pôvodný č. 27) : Návrh na predĺženie nájmu nebytových priestorov pre STAVRING, spol. s.r.o. v.z. František Gálfy (kancelária), ako prípad hodný osobitného zreteľa.

Uznesenie MR č. 279/2013

Miestna rada

odporúča

1. do materiálu, príp. do uznesenia zapracovať relevantné pripomienky z komisie legislatívno-právnej, mandátovej a hospodárenia s majetkom,
2. v návrhu uznesenia kvalifikovane pomenovať dôvod hodný osobitného zreteľa,
3. Miestnemu zastupiteľstvu mestskej časti Bratislava–Dúbravka

A. konštatovať,

že nájom nebytového priestoru v DK Dúbravka pre nájomcu STAVRING, spol. s.r.o., IČO: 36649368, Na Rákoši 3635, 960 01 Zvolen, je prípadom hodným osobitného zreteľa podľa § 9a ods. 9 písm. c) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov, z dôvodu neprimeranej administratívnej a finančnej záťaži, pretrvávajúceho umiestnenia a dlhodobého prevádzkovania priestorov.

B. schváliť

Nájom nebytového priestoru v DK Dúbravka, pre nájomcu STAVRING, s.r.o. , s výmerou 6 m² ako prípad hodný osobitného zreteľa podľa § 9a ods. 9 písm. c) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov, na dobu neurčitú, pre účely poskytovania ekonomických služieb, za cenu 117,70Eur/m2/ ročne + el. energia, vodné a stočné, vykurovanie, OLO) s podmienkou,

že nájomca podpíše nájomnú zmluvu v lehote do 90 dní odo dňa schválenia uznesenia, v opačnom prípade uznesenie stratí platnosť.

Hlasovanie : prítomní : 6 za : 6 proti : 0 zdržali sa : 0

Dôvodová správa

Skutkový stav

Dňa 16.09.2013 som obdržala žiadosť nájomcu STAVRING, spol., s.r.o., o predĺženie doby nájmu nebytových priestorov v DKD, s odvolaním sa na Uznesenie MZ č.134/ 2012, bod B.2/3 zo dňa 24.04.2012. Predmetom nájmu sú nebytové priestory na poschodí o výmere 6 m2. Predmet nájmu využíva nájomca ako kanceláriu. Zodpovedne si plní povinnosti vyplývajúce z nájomnej zmluvy a prenajímateľ neeviduje voči nájomcovi žiadne pohľadávky.

Zdôvodnenie prípadu hodného osobitného zreteľa

Nájom sa navrhuje z dôvodu neprimeranej administratívnej a finančnej záťaži, pretrvávajúceho umiestnenia a dlhodobého prevádzkovania horeuvedených priestorov, na základe riadnej nájomnej zmluvy č.18/2013, uzavretej dňa 23.09.2013.

Dôvod hodný osobitného zreteľa: Opakovaný, dlhodobý nájom od roku 2009:

nájomná zmluva č. 22/2009, uzatvorená od 01.10.2009 do 30.09.2011

Mesačné nájomné v sume: 58,85 Eur

Služby mesačne v sume: 9,89 Eur

nájomná zmluva č. 31/2011 , uzatvorená od 01.10.2011 do 30.09.2013

Mesačné nájomné v sume 58,85 Eur.

Služby mesačne v sume 7,90Eur

nájomná zmluva č. 18/2013, uzatvorená od 01.01.2013 do 31.12.2013

Mesačné nájomné v sume 58,85 Eur.

Služby mesačne v sume 12,25 Eur

STAVRING, spol. s r.o., Na Rákoši 3635, 960 01 Zvolen
IČO: 36649368 DIČ: 2022194086

DOM KULTÚRY DÚBRAVKA SARATOVSKÁ 2/A	
844 52 BRATISLAVA	
DOŠLO DŇA	23. 9. 2013
ČÍSLO PROTOKOLU	J89
PRIDELENÉ	RIADITEĽKA

Dom kultúry Dúbravka
Saratovská 2/A
844 52 Bratislava

V Bratislave dňa 16.09.2013

Vec:

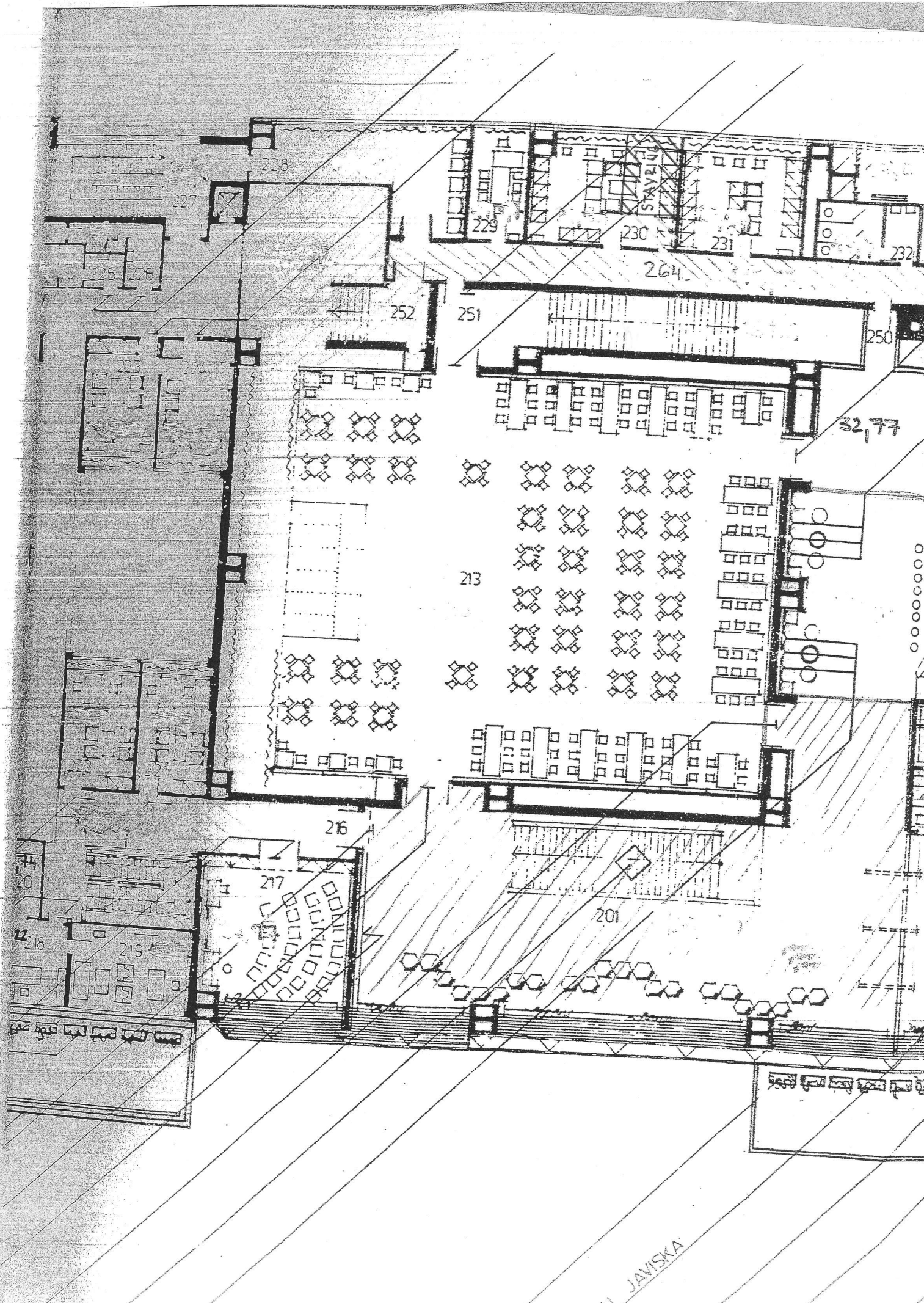
Žiadosť o predĺženie nájomnej zmluvy č. 1/2013, ktorá je uzavretá na dobu určitú od 01.01.2013 do 31.12.2013 s odvolaním sa na uznesenie Miestneho zastupiteľstva Bratislava-Dúbravka č. 134/2012, bod B. 2/3 z 24.04.2012 na parkovacie miesto v suteréne Domu kultúry Dúbravka. O predĺženie nájomnej zmluvy žiadame na dobu určitú od 01.01.2014 do 31.12.2019.

Za pochopenie vopred ďakujeme.


STAVRING, spol. s r.o.
František Gáfi, 960 01 Zvolen
Kancelária Dk.11/Saratovská 2/A, 841 02 Bratislava
Kontakt: spoločnosť IČO: 36649368 DIČ: SK2022194086

Telefón: 0903 56 11 10

E-mail: fegas@fegas.sk



ZMLUVA O NÁJME
NEBYTOVÝCH PRIESTOROV č.18/2013
uzatvorená podľa ustanovení zákona č. 116/1990 Zb.

medzi účastníkmi:

1. Dom kultúry Dúbravka

Saratovská 2/A

844 52 B r a t i s l a v a

v zastúpení: Mgr. Henrietou Dóšovou

IČO: 17330025

IČ - DPH: SK 2020907592

DIČ: 2020907592

Bankové spojenie: Tatra Banka

číslo účtu: 2623700053/1100

ďalej ako

prenajímateľ

a

2. STAVRING, spol. s r.o.

Na Rákoši 3635

960 01 Zvolen

v.z. František Gálfy, konateľ

IČO: 36649368

IČ-DPH: SK 2022194086

DIČ: 2022194086

ďalej ako

nájomca

za nasledovných podmienok:

čl. I. Predmet nájmu

- 1.1. Prenajíateľ prenajíma a odovzdáva nájomcovi za odplatu do užívania nižšie špecifikované nebytové priestory nachádzajúce sa v Dome kultúry Dúbravka, ktorý bol zverený do správy Mestskej časti Bratislava - Dúbravka protokolom zo dňa 5.8.1991. Pre správu tejto nehnuteľnosti zriadilo Miestne zastupiteľstvo Bratislava - Dúbravka zriaďovacou listinou č. 3217/91 v znení dodatku č. 1 Dom kultúry Dúbravka, ako samostatnú príspevkovú organizáciu.
Vo vyššie uvedenom objekte prenajíateľ dáva nájomcovi do nájmu plochu o výmere 6 m², nachádzajúcu sa na poschodí objektu (kancelária č.230).
(ďalej ako predmet nájmu)

čl. II. Účel nájmu.

- 2.1. Predmet nájmu bude nájomca využívať výhradne pre potreby kancelárie (ekonomický servis). Nájomca nemá bez predchádzajúceho písomného súhlasu prenajíateľa právo na zmenu účelu využitia.
- 2.2. Nájomca nie je oprávnený bez predchádzajúceho písomného súhlasu prenajíateľa prenechať predmet nájmu, a to ani časť, do podnájmu inej právnickej alebo fyzickej osobe a zároveň nie oprávnený predmet nájmu založiť, či realizovať iný zabezpečovací inštitút.
- 2.3. Nájomca na základe písomného protokolu podpísaného obidvoma účastníkmi tejto zmluvy prevzal predmet nájmu v stave zodpovedajúcom podmienkam stanoveným touto zmluvou čím potvrdzuje, že prenajíateľ nemá žiadnu ďalšiu povinnosť vykonať akékoľvek práce za účelom prípravenia predmetu nájmu pre užívanie nájomcom. Nájomca zároveň vyhlasuje, že stav predmetu nájmu je mu známy a nepožaduje uskutočniť žiadne dodatočné úpravy.

čl. III. Platobné podmienky

- 3.1. Nájomné za predmet nájmu je splatné v mene Euro podľa nižšie uvedených podmienok, pričom k tomuto sa pripočíta DPH podľa platných právnych predpisov v čase poskytnutia zdaniteľného plnenia.
- 3.2. Výdavky súvisiace s predmetom nájmu a jeho prevádzkou (ďalej len „služby“) nie sú zahrnuté v platbe za nájom a nájomca sa ich zaväzuje uhrádzať podľa čl. V tejto zmluvy.
- 3.3. Za užívanie predmetu prenájmu sa nájomca zaväzuje zaplatiť sumu uvedenú bez DPH:853,20 € slovom: osemstôpäťdesiattri Eur,20 centov, čo predstavuje ročnú sadzbu za:

Miestnosť	plocha m ²	ročná sadzba €/m ²	ročné nájomné Celkom €
kancelária č.230	6 m ²	117,70 €	706,20 €
služby(vykurovanie el.energia,vodné a stočné,OLO)	6 m ²	24,50 €	147,00 €
Celkom			853,20 €+DPH

- 3.4. Platby nájomného bude nájomca platiť kvartálne vo výške 213,30 €+DPH na účet prenajímateľa uvedeného v záhlaví tejto zmluvy na základe faktúry vystavenej prenajímateľom. Predmetnú faktúru nájomca uhradí do termínu splatnosti na faktúre.
- 3.5. Pre dodržanie termínu platby je rozhodujúci deň, kedy Tatra Banka – Dúbravka, na nájomcov pokyn, vykoná prevod príslušnej sumy na bežný účet prenajímateľa.
- 3.6. Základné nájomné sa po uplynutí kalendárneho roka prepočíta o sumu spotrebiteľského indexu cien pre Eurozónu, publikovanú Eurostatom , v súlade so vstupom (číslom) reprezentujúcim aktuálny rast indexu spotrebiteľských cien v Eurozóne za posledných 12 mesiacov, číslo je uvedené v dokumente "HICP (Harmonise Indices of Consumer Prices)-All Items", sekcii "Percentage change - 12 months average", riadok "EU (27 countries)" v poslednom stĺpci. Toto číslo predstavuje percento zvýšenia základného nájomného. Za základ pre výpočet prepočítaného základného nájomného pre nasledujúci kalendárny rok sa vždy berie výška základného nájomného v predchádzajúcom kalendárnom roku, určená v EUR. Týmto nájomca uznáva nárok prenajímateľa na doúčtovanie rozdielu nájmu prepočítaného horeuvedeným indexom.

čl. IV. Doba nájmu.

- 4.1. Táto nájomná zmluva sa uzatvára na dobu určitú od 1.10.2013 do 31.12.2013, pričom platnosť a účinnosť nastáva dňom jej podpísania účastníkmi zmluvy. Predmetná zmluva sa uzatvára v súlade s Uznesením MZ č.134/2012, bod B.2/3. zo dňa 24.04.2012.

čl. V. Prevádzkové náklady

- 5.1. Prevádzkové náklady (služby) uhrádza prenajímateľ, pričom platby za tieto náklady budú refakturované nájomcovi za jednotlivé mesiace aj s príslušnou DPH.
- 5.2. Nájomca sa zaväzuje uhrádzať Prevádzkové náklady súvisiace s predmetom nájmu podľa skutočnej spotreby (ak sú pre merateľné média nainštalované merače).
- 5.3. Prvotné pripojenie na internet v prípade záujmu nájomcu – refaktúracia bude uskutočnená do jedného mesiaca od pripojenia.
- 5.4. Zmluvné strany berú na vedomie a súhlasia, že v prípade zvýšenia cien služieb spojených s užívaním prenajatých nebytových priestorov (vodné, stočné, odvoz a likvidácia odpadu, spotreba elektrickej energie, vykurovanie, a iné náklady vyvolané prevádzkou nebytových priestorov), je prenajímateľ oprávnený zvýšenie cien týchto

služieb zohľadniť v najbližšom fakturačnom období bez nutnosti uzavierať dodatok k tejto nájomnej zmluve.

čl. VI Všeobecné platobné podmienky

- 6.1. Za deň uskutočnenia platby sa pre potreby tejto Zmluvy považuje deň, kedy bola príslušná finančná čiastka pripísaná na účet oprávneného príjemcu.
- 6.2. Nájomca má nárok na pomernú zľavu z platby za nájom pokiaľ nemôže Predmet nájmu riadne a za dohodnutých podmienok v tejto zmluve užívať viac ako 10 dní, pričom tento stav zaviniť prenajímateľ. Zľava z nájomného bude určená vzhľadom na rozsah obmedzenia užívania predmetu nájmu. Pokiaľ bude dôvodom, pre ktorý nemôže nájomca predmet nájmu riadne užívať na jeho strane alebo z dôvodov vyššej moci, nájomca nemá nárok na primeranú zľavu z nájomného. Nárok na poskytnutie zľavy musí byť uplatnený u prenajímateľa bez zbytočného odkladu. Nárok zaniká, ak nebol uplatnený do 3 mesiacov odo dňa, kedy došlo ku skutočnostiam, zakladajúcim tento nárok.
- 6.3. Ak sa nájomca dostane do omeškania s akoukoľvek platbou, je prenajímateľ oprávnený požadovať úrok z omeškania v zmysle § 517 ods. 2 Občianskeho zákonníka. Tým nie je dotknutý nárok prenajímateľa na náhradu škody.
- 6.4. Nájomca nemá právo započítavať svoje pohľadávky alebo nároky voči prenajímateľovi proti pohľadávkam alebo nárokom prenajímateľa voči nájomcovi za platby za nájom alebo za platby za prevádzkové náklady ani proti iným nárokom alebo pohľadávkam prenajímateľa voči nájomcovi vzniknutým na základe tejto zmluvy, alebo zadržiavať a neplatiť nájomné alebo akékoľvek iné platby podľa zmluvy z dôvodu akýchkoľvek nárokov alebo pohľadávok nájomcu voči prenajímateľovi.

čl. VII Práva a povinnosti účastníkov

- 7.1. Prenajímateľ zabezpečuje údržbu, opravy, úpravy a servis technologických zariadení a rozvodových systémov (mechanické, elektrické, vykurovacie, vzduchotechnické, odpadové, sanitárne, bezpečnostné a iné systémy).
- 7.2. Nájomca sa zaväzuje oznámiť Prenajímateľovi bez zbytočného odkladu potrebu všetkých opráv (ďalších potrebných zásahov), ktoré podľa tejto zmluvy zabezpečuje Prenajímateľ a umožniť mu vykonanie týchto opráv alebo zásahov. Pri porušení tejto povinnosti zodpovedá Nájomca za škodu tým spôsobenú a nemá nároky (napr. na zľavu z nájomného), ktoré by mu inak prináležali pre nemožnosť alebo obmedzenú možnosť užívať predmet nájmu. Ak potreba opráv, údržby a servisu bola spôsobená nájomcom, prenajímateľ ich vykoná na náklady nájomcu, pričom nájomca je povinný ich prenajímateľovi preplatiť do 3 pracovných dní od predloženia príslušných dokladov. V prípade, že počas trvania nájmu dôjde v predmete nájmu k havárii, je nájomca povinný najneskôr do 12 hodín informovať o vzniku tejto situácie prenajímateľa. V prípade, že havária bola spôsobená nájomcom, je povinný vynaložené náklady preplatiť prenajímateľovi do 3 dní od predloženia príslušných dokladov.
- 7.3. Nájomca sa zaväzuje poskytovať Prenajímateľovi a ďalším osobám potrebnú súčinnosť pri výkone takýchto opráv a zásahov a znášať obmedzenia v nájme v rozsahu nevyhnutnom na vykonanie týchto činností.
- 7.4. Nájomca je oprávnený v predmete nájmu vykonať stavebné zmeny a inštaláciu nových technologických a iných zariadení (ďalej len „Úpravy“) len na základe predchádzajúceho písomného súhlasu prenajímateľa.
- 7.5. Prenajímateľ bezdôvodne neodoprie súhlas s Úpravami za predpokladu, že:
 - a) Úpravy nenarušia rozvodové systémy
 - b) Neznížia úžitkovú hodnotu nehnuteľnosti

- c) Budú realizované výlučne na náklady nájomcu
- d) Budú realizované v súlade s touto zmluvou, jej prílohami a Slovenskými technickými normami.

Súhlas prenajímateľa s úpravami nezakladá prenajímateľovi akúkoľvek zodpovednosť za správnosť, dostatočnosť resp. súlad úprav s príslušnými právnymi predpismi a normami, t.j. zodpovednosť za úpravy nesie v plnej miere nájomca a v prípade akejkoľvek škody, resp. sankcie, ktorá by vznikla, alebo bola uložená prenajímateľom, je nájomca povinný mu ju preplatiť.

- 7.6. Náklady súvisiace s vyššie uvedenými úpravami znáša nájomca a po skončení nájmu je nájomca povinný ich demontovať, pokiaľ sa tým nenaruší akýmkoľvek spôsobom predmet nájmu. V prípade realizovaných úprav, pri ktorých nemôže dôjsť k ich demontáži, zostávajú po skončení nájmu vlastníctvom prenajímateľa. V súvislosti s týmito úpravami nemá nájomca po skončení nájmu z akéhokoľvek dôvodu, nárok na žiadne finančné vyrovnanie.
- 7.7. Nájomca sa zaväzuje užívať Predmet nájmu v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi, Slovenskými technickými normami a hygienickými, bezpečnostnými a protipožiarnymi predpismi aktuálne platnými na území Slovenskej republiky tak, aby nevznikla škoda na majetku alebo živote a zdraví osôb a nesmie používať látky, postupy a zariadenia poškodzujúce životné prostredie výparmi, hlukom a vibráciami alebo inak, nad hranicu prístupnú podľa príslušných noriem platných na území Slovenskej republiky.
- 7.8. Požiarnu ochranu v jednotlivých prenajatých priestoroch si nájomca zabezpečuje samostatne v zmysle zákona č. 314/2001 Z.z. O ochrane pred požiarmi, resp. v spolupráci s požiarnou hliadkou DKD na základe požiarno-poplachových smerníc a požiarno-evakuačných plánov umiestnených na jednotlivých poschodiach. Všetci zamestnanci nájomcu sú povinní oboznámiť sa s týmito dokumentmi. Bezpečnosť pri práci si v prenajatých priestoroch nájomca zabezpečuje samostatne v zmysle zákona č. 124/2006 Z.z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov. V spoločných priestoroch je nájomca a jeho zamestnanci povinní správať sa tak, aby svojim konaním nespôsobili sebe a iným pracovný úraz.
- 7.9. Za porušenie v oblasti bezpečnostno- technických predpisov (PO,BOZP, hygienické predpisy) sa nájomca zaväzuje uhradiť prenajímateľovi zmluvnú pokutu vo výške 200€ za každé porušenie a to aj opakovane, čím nie je dotknutý nárok prenajímateľa na náhradu vzniknutej škody.
- 7.10. Nájomca je oprávnený uskutočniť a realizovať primerané opatrenia a ochranu Predmetu nájmu pred vlámaním a/ alebo krádežou. Zabudovanie nových dodatočných zabezpečovacích, elektrických a iných zariadení je nájomca oprávnený uskutočniť len s predchádzajúcim písomným súhlasom prenajímateľa v druhom rade. Nájomca je povinný predložiť prenajímateľovi príslušnú technickú dokumentáciu. Predmetné zabudovanie zabezpečovacích. zariadení si v plnej výške hradí nájomca a na vlastné náklady si zabezpečuje aj všetky revízie týchto zariadení.
- 7.11. Za vyššie uvedené zabudovanie zabezpečovacích. zariadení nemá po skončení nájmovej zmluvy nájomca nárok na žiadne finančné vyrovnanie.
- 7.12. Nájomca je povinný bez zbytočného odkladu písomne informovať Prenajímateľa o všetkých skutočnostiach brániacich riadnemu užívaniu Predmetu nájmu.
- 7.13. Nájomca nie je oprávnený pripevňovať na steny, stropy alebo iné miesto na predmete nájmu zariadenia alebo vybavenie, ktoré by mohli predstavovať neprimerane veľkú alebo neobvyklú záťaž.
- 7.14. Nájomca je oprávnený umiestniť na predmete nájmu svoje obch. meno, resp. iné reklamné tabule, plagáty a pod. a za podmienky dodržania predchádzajúceho bodu a po predchádzajúcom súhlase prenajímateľa.
- 7.15. Nájomca je povinný na vlastné náklady si zabezpečiť upratovanie Predmetu nájmu.
- 7.16. Prenajímateľ je povinný zabezpečiť, aby boli nájomcovi počas celej doby užívania Predmetu nájmu dodávané /alebo k dispozícii nasledovné médiá a služby:

a)elektrická energia (220V)

b)studená a teplá voda

Prenajímateľ nezaručuje, že dodávky energií a služieb prostredníctvom tretích osôb budú neprerušené, za čo ho nájomca nebude brať na zodpovednosť, ani sa domáhať zľavy na nájomnom alebo náhrady škody.

- 7.17. Nájomca sa zaväzuje umožniť prenajímateľovi prístup do prenajatých priestorov za účelom vykonania preventívnych kontrol, vykonania opráv a údržby a nájomca sa zaväzuje znášať obmedzenia v rozsahu nevyhnutnom na vykonanie týchto činností. Prenajímateľ je však povinný oznámiť nájomcovi termín uskutočnenia plánovaných kontrol a opráv minimálne 2 pracovné dni vopred, s výnimkou, ak by vážnosť situácie nezniesla odklad.
- 7.18. V prípade ukončenia nájmu je nájomca povinný uviesť predmet nájmu do stavu, zodpovedajúceho stavu pri odovzdávaní predmetu nájmu do užívania nájomcovi, s prihliadnutím na obvyklé opotrebenie a stavebné úpravy odsúhlasené prenajímateľom, a to ku dňu ukončenia nájomného vzťahu.
- 7.19. Nájomca je oprávnený používať elektrické vykurovacie telesá len s písomným súhlasom prenajímateľa a je povinný zabezpečiť pravidelnú revíziu svojich vykurovacích elektrických telies a varičov a viesť o tom záznam, ktorý je povinný na žiadosť prenajímateľa preukázať.
- 7.20. Nájomca berie na vedomie, že všetok hnutelný majetok, ktorý vnesie do predmetu nájmu je oprávnený si poistiť na vlastné náklady, t.j. prenajímateľ nenesie zodpovednosť za prípadné škody, poškodenia a straty na vnesených predmetoch nájomcu.
- 7.21. Nájomca nie je oprávnený previesť práva a povinnosti vyplývajúce mu z tejto zmluvy na tretiu osobu.
- 7.22. Nájomca preberá na seba všetky povinnosti vyplývajúce z predpisov o ochrane zdravia a bezpečnosti pri práci, ochrane majetku, predpisov hygienických ako aj protipožiarnych predpisov. Za všetky škody, ublíženia na zdraví, ktoré vznikli nedodržaním predpisov, zodpovedá v plnom rozsahu.
- 7.23. Nájomca je oboznámený o zriadení spoločnej ohlasovne požiarov v miestnosti informácií na prízemí DKD, tel. klapka 220 (tel. linka: 692 030 20), ako aj s výňatkom z požiarneho štatútu DKD pre právnické a fyzické osoby v prenajatých priestoroch.
- 7.24. Nájomca zabezpečí, aby náhradné kľúče od prenajatých miestností boli uložené v miestnosti informácií DKD v zalepenej a zapečatenej obálke v príslušnom trezore, pre prípad požiaru, alebo inej mimoriadnej udalosti.
- 7.25. Nájomca je povinný na základe splnomocnenia prenajímateľa zabezpečiť (ak je potrebné) dokumentáciu ohľadom zmeny účelu využitia do 30 dní od podpisu tejto zmluvy.

čl.VIII

Skončenie nájmu

- 8.1. Nájom končí uplynutím dohodnutej doby nájmu.
- 8.2. Nájom skončí dohodou zmluvných strán.
- 8.3. Prenajímateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy s okamžitou účinnosťou t.j.odstúpenie je platné a účinné dňom doručenia zmluvnej strane a to v prípade, ak nájomca hrubým spôsobom porušil ustanovenia tejto zmluvy, najmä ak porušil ustanovenia bodov 2.2., 3.3 a 3.4. článku III tejto zmluvy, alebo ak mešká s akýmkoľvek finančným plnením v prospech prenajímateľa o viac ako 1mesiac. .
- 8.4. Zmluvné strany môžu túto zmluvu písomne vypovedať, v súlade s § 9 a 10 zák. č. 116/1990 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov v znení neskorších predpisov. Výpovedná lehota sa dojednáva na 1 mesiac a začína plynúť od nasledujúceho dňa po doručení písomnej výpovede druhej zmluvnej strane.

- 8.5. Nájomca je povinný ku dňu skončenia zmluvy o nájme, svoje veci a tovar vypratať z prenajatých priestorov. V prípade nesplnenia tejto povinnosti prenajímateľ nenesie zodpovednosť za tovar a veci a vykoná vypratanie priestorov na náklady nájomcu.

čl. IX **Vyhlásenia**

- 9.1. Prenajímateľ týmto vyhlasuje, že:
- a) je oprávnený uzatvoriť túto zmluvu a plniť záväzky z nej vyplývajúce;
 - b) uzatvorenie tejto zmluvy nepredstavuje porušenie práv akýchkoľvek tretích osôb;
- 9.2. Nájomca týmto vyhlasuje a zaručuje sa, že:
- a) je oprávnený uzatvoriť túto zmluvu a plniť záväzky z nej vyplývajúce;
 - b) uzatvorenie tejto zmluvy nepredstavuje porušenie práv akýchkoľvek tretích osôb;
- 9.3. Zmluvné strany sa budú bezodkladne informovať, pokiaľ sa po podpise tejto zmluvy zmenia vyhlásenia uvedené v predchádzajúcich bodoch tohto článku.
- 9.4. Zmluvné strany si navzájom nahradia všetku škodu, výdavky alebo straty, ktoré vzniknú druhej strane ako následok nepravdivosti alebo neúplnosti vyhlásení a záruk uvedených v tomto článku zmluvy.
- 9.5. Nájomca berie na vedomie, že táto zmluva bude zverejnená ako povinne zverejňovaná zmluva v zmysle § 5a zákona č.211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení zákona č.546/2010 Z.z.
- 9.6. Nájomca týmto berie na vedomie, že jeho osobné údaje budú spracovávané prenajímateľom v rozsahu nevyhnutnom na plnenie tejto zmluvy, resp. zavedenie predzmluvných vzťahov v zmysle zákona č.122/2013 Z.z. o ochrane osobných údajov v platnom znení alebo tak, ako to vyžadujú príslušné platné právne predpisy Slovenskej republiky.

čl.X **Záverečné ustanovenia**

- 10.1. Právne vzťahy medzi prenajímateľom a nájomcom neupravené v tejto zmluve sa riadia Zákonom o nájme nebytových priestorov a ostatnými právnymi predpismi platnými na území Slovenskej republiky.
- 10.2. Zmluva sa môže meniť alebo dopĺňať výlučne formou písomných dodatkov podpísaných obidvomi zmluvnými stranami.
- 10.3. Ak sa preukáže, že niektoré z ustanovení zmluvy (alebo jeho časť) je neplatné alebo neúčinné, takáto neplatnosť alebo neúčinnosť nemá za následok neplatnosť alebo neúčinnosť ďalších ustanovení zmluvy (alebo zostávajúcej časti dotknutého ustanovenia), alebo samotnej zmluvy. V takomto prípade sa obe zmluvné strany zaväzujú bez zbytočného odkladu nahradiť takéto ustanovenie (jeho časť) novým tak, aby bol zachovaný účel, sledovaný uzavretím zmluvy a dotknutým ustanovením.
- 10.4. Doručovanie pre účely zmluvy sa vykonáva a považuje za platné a účinne vykonané vtedy, ak sa doručuje na poslednú známu adresu zmluvnej strany, ktorá bola ako posledná známa adresa touto zmluvnou stranou oznámená (prípadne vyplýva zo vzájomnej korešpondencie alebo zmluvných dokladov ako posledná). Pre tieto účely je možné použiť fax a email. Obe zmluvné strany sa zaväzujú vzájomne si písomne oznamovať zmenu adresy sídla bez zbytočného odkladu.

- 10.5. V prípade akéhokoľvek nedorozumenia, sporu alebo sporného nároku sa obe strany zaväzujú riešiť ich prednostne cestou vzájomnej dohody.
- 10.6. Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania zmluvnými stranami.
- 10.7. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch exemplároch, tri exempláre pre prenajímateľa a jeden exemplár zmluvy pre nájomcu.
- 10.8. Zmluvné strany potvrdzujú svojimi podpismi, že ustanoveniam zmluvy porozumeli, tieto vyjadrujú ich vôľu a zaväzujú sa ich dobrovoľne plniť.

V Bratislave, dňa 23.9.2013

Prenajímateľ : Mgr. art. Henrieta Dóšová
riaditeľka DKD

Nájomca: František Gálffy
konateľ

.....

.....

